*Matkustajan nimi | Passagerarens namn | Name of the passenger*

**WRITTEN TRAVEL PERMIT for children under 18 years old**

A child may travel alone on scheduled trips without being accompanied by an adult if he/she has a travel permit signed by a parent or caretaker. Please note that all cruises have an age limit of 18 years.

Wasaline must always be able to check the validity of the permit by telephone from the departure of the ship and until it arrives to its destination. The caretaker should consider if the young person needs to be escorted to the terminal or met by someone at the destination.

The young person needs to present the signed permit when boarding. He/she must be able to identify himself and give the caretaker’s contact information if required. Driver’s license, official ID-card or passport are accepted as identification.

**SKRIFTLIGT RESETILLSTÅND för barn under 18 år**

En ungdom kan resa ensam utan en vuxen persons beledsagande på reguljära ruttresor om han/hon har ett skriftligt, av vårdnadshavaren undertecknat tillstånd. Observera att kryssningar alltid har 18-års åldersgräns.

Wasaline skall alltid ha möjlighet att per telefon kunna kontrollera tillståndet under hela resan från fartygets avgång till ankomsten. Vårdnadshavaren skall överväga om den unga personen skall ha följeslagare/mottagare.

Den unga personen företer tillståndet i samband med kontrollen av landgångskortet vid ombordstigningen. Den unga personen skall på uppmaning kunna legitimera sig och uppge sin vårdnadshavares kontaktuppgifter. Som legitimation gäller körkort, officielt identitetskort eller pass.

**KIRJALLINEN MATKUSTUSLUPA alle 18-vuotiaille lapsille**

Nuori voi matkustaa yksin ilman aikuisen seuraa reittimatkoilla jos hänellä on kirjallinen huoltajan allekirjoittama lupa. Huomioikaa että risteilyillä on aina 18-vuoden ikäraja

Wasalinella on oltava mahdollisuus aina tarkistaa lupa puhelimitse laivan lähdöstä siihen asti kun laiva saapuu määräasemaan. Huoltajan harkinnan mukaan nuorella tulee olla saattaja/vastaanottaja.

Nuori esittää matkustusluvan maihinnousukortin tarkastuksen yhteydessä laivaan noustessa. Wasalinella matkustavien nuorten tulee pyydettäessä todistaa henkilöllisyytensä sekä tarvittaessa antaa huoltajansa yhteystiedot. Henkilöllisyystodistuksena hyväksytään ajokortti, virallinen henkilökortti tai passi.

*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

*Syntymäaika | Födelsedatum | Date of Birth*

*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

*Reitti ja lähtöaika | Rutt och avgångstid | Route and departure time*

*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

*Vanhemman/holhoojan puhelinnumero | Förälders/målsmans telefonnummer | Phone number of parent/caretaker*

*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

*Vanhemman/holhoojan osoite | Förälders/målsmans adress | Address of parent/caretaker*

*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

*Päiväys | Datering | Date*

*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

*Vanhemman/holhoojan allekirjoitus | Förälders/målsmans underskrift | Signature of parent/caretaker*

*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*